

Nečeš trebati placati ovu liječničku pomoc.

zahvaljuj koga je propisao liječnik.

Imaš pravo da ti se osiguraš liječniku i ispunje prehrambeni

roditelji ili skrbnik u tvome ime.

zatvara. Možeš je ti osobno zatržiti, ili to mogu učiniti tvoji

zatvora. Možeš je ti osobno zatržiti, ili to mogu učiniti tvoji

zatvoru do sudenjaja.

pritvoru/istražnom

trebaš ostati u

sudac odlučuje da

Ovo su mjeru koje imaju



ZATVOR

PRITVOR/ISTRAŽNI



tuzitelji i sl.

institucije u kojima rade

suci, suci portnići,



TIJELA?

STO SU

PRAVOSUDNA

- OBAVIJEST O PRAVIMA ZA DJECU*

UPOZNAJ SE SA SVOJIM PRAVIMA!

Ako si u pritvoru/istražnom zatvoru



Ako pravosudna tijela sumnjuju ili vjeruju da si počinio kazneno djelo i odluče da moraš ostati u pritvoru/istražnom zatvoru, **imaš pravo dobiti jasne i detaljne informacije o svojim pravima.**

Ovaj letak će ti objasniti ta prava

* Riječi u letku, bilo da su iskazane u muškom, ženskom ili srednjem rodu, odnose se kao neutralne za sve osobe.



3 PREGLED PRAVO NA LIJEČNIČKI

Razgovori koje vodite će biti privatni.

pisanom obliku ili telefonski. Odjeknik te može posjetiti.

2 ODJETNIKA PRAVO NA

Ako postoji nešto što ne razumiješ, možeš pitati.

Te informacije trebaš dobiti pismeno, usmeno ili obice.

možeće itd.).

ulazi nadležnih tijela, detaljnijim koracima kada je to

o svojim pravima i općim aspektima vodenja postupka (o

imaš pravo biti obavijesten na jasan i jednostavan nacin

1 PRAVO NA INFORMACIJE

UPOZNAJ SE SA SVOJIM PRAVIMA!

Ako si u pritvoru/istražnom zatvoru



Sufinancirano programom
Pravosuđe Evropske unije

- Ovaj letak je kreiran u okviru projekta:

Child-Friendly JT

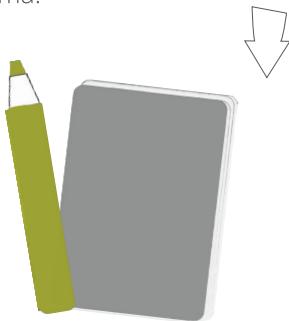
Pravo maloljetnika na informiranje, prevodenje i tumačenje u kaznenom postupku: Razvoj pravosudnih alata prilagođenih djeci
JUST-AG-2016-06-760674

Potpore Europske komisije proizvodnji ove publikacije ne predstavlja potporu sadržaju koji odražava samo stavove autora i Komisija ne može biti odgovorna za uporabu sadržanih informacija.



4 PRAVO NA OBRAZOVANJE I OSPOSOBLJAVANJE

Imaš pravo na obrazovanje i osposobljavanje u skladu s tvojim potrebama.



5 PRAVO NA OBITELJSKI ŽIVOT

Imaš pravo na održavanje redovnog kontakta sa svojim roditeljima, obitelji i prijateljima u obliku posjeta i dopisivanja.

Ponekad postoje iznimke: kada to nije u tvom najboljem interesu ili kada može ugroziti kazneni postupak.



6 PRAVO NA SUDJELOVANJE U PROGRAMIMA

Imaš pravo pristupa programima koji potiču tvoj razvoj.

7 PRAVO NA SLOBODU VJEROISPONIJESTI ILI UVJERENJA

Imaš pravo da se poštuje tvoja vjeroispovijest ili tvoja uvjerenja.

8 PRAVO DA TVOJI MAJKA, OTAC ILI SKRBNIK BUDU INFORMIRANI

Imaš pravo na to da tvoja majka, otac ili skrbnik dobiju iste informacije kao i ti, od strane ljudi koji rade na mjestu gdje si pritvoren. Na primjer, trebaju biti informirani o tvojim pravima i obvezama, o tvom zdravstvenom stanju, itd.

U nekim slučajevima nije u tvom interesu da tvoja majka, otac ili skrbnik budu informirani. U takvom slučaju možeš odabrat drugu odraslu osobu koja će biti informirana. Tu odraslu osobu treba odobriti nadležno tijelo.

Druga iznimka je kada to može ugroziti kazneni postupak.



9 PRAVO NA POJEDINAČNU PROCJENU

Imaš pravo na pojedinačnu procjenu. Stručnjaci će te ispitati o tvojoj obitelji, tvojim prijateljima, školi itd.

Ova procjena će im poslužiti kako bi saznali koje su tvoje potrebe i pomoći će im u donošenju odluka ili poduzimanju mjera koje su primjerene za tebe (tretman, tečajevi, radionice itd.)

10 PRAVO NA ŽALBU

Ako smatraš da se tvoja prava ne poštuju, možeš se žaliti pravosudnim tijelima.

11 PRAVO DA U PRITVORU/ISTRAŽNOM ZATVORU BUDEŠ ODVOJEN OD ODRASLIH OSOBA

Za vrijeme pritvora/istražnog zatvora imaš pravo biti smješten odvojeno od odraslih osoba.

Postoje iznimke u pojedinim situacijama, ali i u tim situacijama tvoja dobrobit mora biti zajamčena.